

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
CE - KONFORMITÄTSERKÄRUNG
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
CE - KONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARACÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАРЯБЛЕННЕ-О-СОТВЕТСТВИИ
CE - OPEYDSELSERKLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSSTÄMMELSE

CE - IZJAVA O-USKLABENOSTI
CE - MEGFELELŐSÉG-NYILATKOZAT
CE - DEKLARACJA-ZGODNOSCI
CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSDEKLARACIJA
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY
CE - UYUMLUKLUK-BİLDİRİSİ

CE - ATTIKITES-DEKLARACIJA
CE - ATBLISTIBAS-DEKLARACIJA
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY
CE - UYUMLUKLUK-BİLDİRİSİ

ROTEX

01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:

- 02 (E) erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Auslösung für die diese Erklärung bestimmt ist:
03 (E) déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:
05 (E) dichiara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:
06 (E) dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:
07 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι ο εξοπλισμός στον οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
08 (E) declara sub sua exclusiva responsabilidad que os equipamentos a que esta declaração se refere:

RKRTV,

01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:

- 02 der/den folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder Dokumenten entsprechend entsprechen, unter der Voraussetzung, dass sie gemäß unserer Anweisungen eingesetzt werden:
03 sont conformés à l(au)x norm(e)l(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:
04 conform de volgerde norm(en) of één of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:
06 sono conformi all(i) seguente(i) standard(i) o altro(i) documento(i) normativo(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:
07 είναι σύμφωνα με τις οδηγίες μας, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας:
08 (E) erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Auslösung für die diese Erklärung bestimmt ist:
09 (E) déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
10 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:
11 (E) dichiara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:
12 (E) dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:
13 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι ο εξοπλισμός στον οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
14 (E) declara sub sua exclusiva responsabilidad que os equipamentos a que esta declaración se refere:

- 01 Note * as set out in <A> and judged possibly by
02 Hinweis * wie in der <A> aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß Zertifikat <C>.
03 Remarque * le que défini dans <A> et évalué positivement par conformément au Certificat <C>.
04 Bemerk * zoals vermeld in <A> en positief beoordeeld door overeenkomstig certificaat <C>.
05 Nota * como se establece en <A> y es valorado positivamente por de acuerdo con el Certificado <C>.
06 Nota * delineato nei <A> e giudicato positivamente da secondo il Certificato <C>.
07 Znakovon * oznaka, navedena u <A> kao kvantitativna odnosa, potvrđena je to u Normativnom <C>.
08 Nota * tal como estabelecido em <A> e com o parecer positivo de de acordo com o Certificado <C>.
09 Примечание * как указано в <A> и в соответствии с положительным решением согласно Сертификату <C>.
10 Bemerk * som antyrt i <A> og positivt vurderet af i henhold til Certifikat <C>.

EN60730-2-9,

- 19 obo upoštevaju določb:
20 vestavali navedene:
21 sredstavki krajvaru na:
22 likantasi nuostali, patikiam:
23 energioi prasibas, kas noredikas:
24 ordizarijuc uslanoviena:
25 nunun kosulaima ugun olarak:
10 under captioned conditions:
11 enligt villkoren i:
12 gilt i henhold til bestemmelserne i:
13 noudatteen määräykset:
14 za doozren ustanoveni priedpisu:
15 prema odredbama:
16 követeli a(z):
17 zgodnie z postanowieniami Dyrektywy:
18 in urma prevederilor:

- 09 (NL) verzekert, uitsluitendelijk onder eigen aansprakelijkheid, dat het apparaat overeenkomstig de voorschriften van de af te geven instructies is gebruikt:
10 (NL) verklaart op zijn eigen aansprakelijkheid dat de apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:
11 (E) dichiara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:
12 (E) dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:
13 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνης ότι ο εξοπλισμός στον οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
14 (E) declara sub sua exclusiva responsabilidad que os equipamentos a que esta declaración se refere:

- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:
09 соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:
10 overnoder følgende standard(er) eller andre andre retningsgivende dokument(er), brudat af disse anvedes i henhold til vore instrukser:
11 respektive utrustning är utförd i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:
12 respektive utstyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forudsætning at disse brudes i henhold til våre instrukser:
13 rastavaur seavaaven standardien ja muiden ohjeellisten dokumenttien vastainmuka, edellyttäen, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:
14 za predložku, že sou využívají v souladu s našimi pokyny, odpovídají následujícím normám nebo normativním dokumentům:
15 i skladu sa slijedeći standardom(i) ili drugim normativnim dokumentom(i)ma), uz uvjet da se oni koriste u skladu s našim uputama:

- 01 Directives, as amended.
02 Direktiven, gemäß Änderung.
03 Directives, telles que modifiées.
04 Richtlijnen, zoals gewijzigd.
05 Directives, según lo emendado.
06 Directiva, come da modifica.
07 Οδηγίες, όπως τροποποιηθεί.
08 Directivas, conforme alteração em.
09 Директиве, со всеми поправками.

- 16 Megjegyzés * a(z) <A> alapján, a(z) igazolta a megfelelést, a(z) <C> tanúsítvány szerint.
17 Uwaga * zgodnie z dokumentacją <A>, pozytywną opinią jedkome wyrażoną w <C>.
18 Nota * asa cum este stabilit în <A> și anexată pozitiv în <C> în conformitate cu Certificatul <C>.
19 Opomba * koji je dobio od u odobrenju s strani u skladu s ovještenim <C>.
20 Märkning * såsom i <A> beskrivet och godkänt av i enlighet med <C>.
21 Information * enligt <A> och godkänts av enligt Certifikat <C>.
22 Merk * som det fremkommer i <A> og godkenn positivt med i henhold til <C>.
23 Huom * jalka cum este stabilit în <A> și anexată pozitiv în <C> în conformitate cu Certificatul <C>.
24 Poznámka * ako bolo uvedené v <A> a pozitívne zistené v súlade s osvedčením <C>.
25 Napomena * kako je izloženo u <A> pozitivno ocijenjeno od strane prema Certificatu <C>.

- 10 Direktiver, med senere ændringer.
11 Direktiv, med forørgna ändringar.
12 Direktiver, med forørgna ändringar.
13 Direktiva, seriasira kun te ovat muuteltuna.
14 v plátem znení.
15 Smerice, kako je izmjenjeno.
16 irányelvek és módosítások rendelkezéseit.
17 z pöznejszymi poprawkami.
18 Directivelor, cu amendamentele respective.

- 21 Zabeleška * kartu o ispolozenju u <A> u ocijeneno pozitivno od prema Certifikatu <C>.
22 Pastaba * kap nistavija <A> ir kap teigiamia nuspreta pagal Sertifikaat <C>.
23 Pezámnes * ka nradilis <A> an atiliosu pozitivajam vėrdėjumam suskaida a sertifikatu <C>.
24 Poznámka * ako bolo uvedené v <A> a pozitívne zistené v súlade s osvedčením <C>.
25 Not * <A> da bejrtitligi gibi, ve <C> Sertifikaama göre tarafından olumlu olarak değerlendirildiği gibi.

- 17 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
18 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
19 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
20 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
21 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
22 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
23 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
24 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
25 (E) déclare sur sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:

- 16 megjelölnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
17 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
18 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
19 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
20 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
21 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
22 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
23 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
24 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják.
25 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:

ROTEX Heating Systems GmbH
Langwiesenstraße 10 · D-74363 Güglingen

Dr.-Ing. Franz Grammling
Managing Director
3rd of November 2008

ROTEX

<A>	TCF025C11/10-2008
	KEMA (NB0344)
<C>	2082543.0551-QUA/EMC